

QUICK START GUIDE

Aggiornamento versione 2.0 maggio 2020



SHARE YOUR STORY. SAIL WITH US

SAILMON (

CONGRATULAZIONI PER IL TUO NUOVO SAILMON MAX!

MAX È FATTO PER LA NAVIGAZIONE: DESIDERIAMO CHE TORNI SULL'ACQUA IL PRIMA POSSIBILE!

PER SAPERNE DI
PIU: SU SAILMON.
COM/MAX/SUPPORT
SI TROVANO
ISTRUZIONI
DETTAGLIATE
RIGUARDANTI TUTTE
LE CARATTERISTICHE
ATTUALI E FUTURE.

CI VEDIAMO SULL'ACQUA!

IL TEAM SAILMON

CHE COSA C'È NELLA CONFEZIONE?

- MAX
- **O CARICATORE INDUTTIVO E CAVO**
- **SUPPORTO STANDARD PER MAX**
- CUSTODIA
- GUIDA RAPIDA

PASSO 1:

INIZIAMO!

Scarica la App Sailmon per rivivere, analizzare e condividere ogni navigazione in barca a vela. Connettiti con amici e concorrenti per confrontare i tuoi risultati.







PASSO 2.

CREA UN ACCOUNT

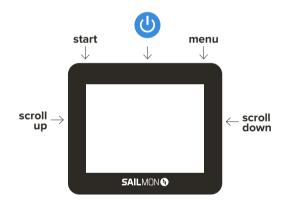
Segui le istruzioni sullo schermo e seleziona la modalità preferita di registrazione. Hai già un account? Allora, vai su "Accedi".



PASSO 3:

ACCENSIONE

Come illustrato nell'immagine sotto, MAX ha 5 pulsanti. Tenere premuto il pulsante centrale in alto per accenderlo. Una volta acceso, le funzionalità dei pulsanti sono descritte sullo schermo per rendere tutto più semplice!



*During sailing functionalities of buttons are described on the screen.

PASSO 4::

COLLEGARE MAX A INTERNET

La connettività è al centro di MAX. Collega MAX a Internet per registrare ogni regata nella App Sailmon e tenere il dispositivo aggiornato con il software più recente. Collega MAX a Internet tramite Wi-Fi o Bluetooth. Vai su Menu > Sistema > Connessioni per selezionare una delle due opzioni.

RETI (TRAMITE WIFI)

Selezionare la rete disponibile nell'area che si desidera collegare. Impostare la password.

- Scegliere un set di caratteri: tenere premuto il pulsante in alto a destra per passare al set di caratteri successivo. Tenere premuto il pulsante in alto a sinistra per passare al set di caratteri precedente.
- Scorrere i caratteri: premere il pulsante in alto a destra per passare al carattere successivo. Premere il pulsante in alto a sinistra per andare al carattere precedente.
- 3. Selezionare il carattere: premere il tasto a destra per selezionare il carattere evidenziato. Premere il pulsante a sinistra per eliminare il carattere.

Dopo aver impostato la password, premere il pulsante centrale in alto per collegarsi. Se desideri uscire prima da questa pagina, assicurati di eliminare tutti i caratteri prima di premere Esci.

BLUETOOTH

Collega MAX a Internet con il telefono. Assicurati che la condivisione della connessione Internet sul dispositivo sia abilitata in modo che MAX possa rilevare la connessione Bluetooth.



PASSO 5:

COMBINA IL TUO MAX

Collega MAX alla App Sailmon per rivivere, analizzare e condividere ogni regata in barca a vela.

- 1. Apri la App Sailmon.
- 2. Crea o scegli (funzione slider) la tua barca. MAX può registrare i viaggi singolarmente per ogni barca.
- 3. Premi "Collega dispositivo".
- 4. Scegli il dispositivo Sailmon che desideri abbinare. Per il momento, scegli il MAX si Sailmon
- 5. Segui le istruzioni sullo schermo relative a MAX
 - Accendi MAX e vai su Menu > Sistema > Collega all'account.
 - Premi sul telefono "Collega a MAX".
 - Premi sul tuo telefono "Registra un nuovo dispositivo".
 - Scansiona il codice QR sul MAX (facendo scansionare il codice alla fotocamera)

PASSO 6:

CONFIGURA IL TUO MAX

Scorri il menu per visualizzare tutte le opzioni. Non vedi l'ora di uscire in barca a vela? Vai al prossimo, indispensabile, PASSO 7: CALIBRA IL TUO MAX (pagina 20).

MENU > EVENTO

- Evento generale: registra un momento durante la regata per recuperarlo facilmente nella App Sailmon.
- Arrivo: registra la fine della gara per poterla recuperare facilmente nella App Sailmon.
- Imposta l'asse della rotta: inserisci l'asse della rotta immettendo un valore in gradi compreso tra 0 e 359. Ad esempio, i dati relativi al vento o la rotta mostrata dalla nave di partenza.
- Imposta la velocità del vento: inserisci la velocità del vento in nodi inserendo un valore in nodi compreso tra 0 e 40.

MENU > PAGINE

Crea le tue pagine con i dati rilevanti per te. Seleziona o aggiungi la pagina che desideri configurare.

- Modifica il layout: tieni premuto il pulsante centrale in alto
- 2 Scegli il valore che vuoi modificare nel layout: premi il pulsante centrale in alto.
- 3 Seleziona il valore: premi il pulsante in centro a destra per passare al valore successivo. Premi il pulsante in centro a sinistro per andare al valore precedente. Premi il pulsante in alto a destra per selezionare il valore.

Dopo aver selezionato tutti i valori, premi il pulsante in alto a sinistra per tornare indietro. La pagina viene salvata automaticamente. Non c'è limite al numero di pagine che si possono impostare. Passa facilmente da una pagina salvata all'altra durante la navigazione facendo clic sul pulsante centrale in alto.

MENU > SISTEMA

INFORMAZIONI DI SISTEMA:

qui si trovano il numero di serie del MAX, la versione attuale del software, se il tuo MAX è online o meno e quanti dati il tuo dispositivo deve ancora inviare al server.

COLLEGA ALL'ACCOUNT:

qui si trova il codice QR per collegare il MAX alla App Sailmon come spiegato in precedenza in questo manuale.

MENU > SISTEMA > SENSORI

IMPOSTARE L'OFFSET DELLA BUSSOLA: se il tuo MAX è montato in un angolo, inserire un valore in gradi compreso tra -180 e 180. I tuoi dati di navigazione rimarranno accurati.

AZZERAMENTO SBANDAMENTO E BECCHEGGIO: premere il pulsante in alto a destra per l'azzeramento di sbandamento e beccheggio. Si prega di effettuare questa operazione prima di andare in barca a vela e dopo aver montato il MAX. Una volta fatto, è necessario ripeterlo solo quando si sposta MAX sulla barca.

MENU > SISTEMA > SENSORI > VENTO

COLLEGA AL SENSORE DEL VENTO: collegare il sensore vento Bluetooth a MAX. Si prega di consultare il manuale del sensore del vento per ulteriori informazioni.

OFFSET SUPPORTO VENTO: inserire un valore in gradi compreso tra -180 e 180.

CORREZIONE TWA CONTROVENTO: inserire un valore in gradi compreso tra -90 e 90.

CORREZIONE TWA SOTTOVENTO: inserire un valore in gradi compreso tra -90 e 90.

CORREZIONE TWS SOTTOVENTO: inserire una percentuale compresa tra 0 e 120.

MENU > SISTEMA > SENSORI

IMPOSTAZIONE PORTA DI INPUT UDP: aggiungi un trasmettitore NMEA e collega i sensori esistenti a MAX. Inserisci il numero della porta di input UDP e premi Salva.

NO MODALITÀ GPS:

abilita/disabilita i dati GPS. Questa funzione è ideale per le categorie in cui il GPS non è consentito.

MENU > SISTEMA > CONNESSIONI

RFTI:

trova una panoramica di tutte le reti disponibili nell'area. Collega o meno una rete a seconda di quel che desideri.

BLUETOOTH:

collega MAX a Internet tramite Bluetooth. Assicurati che la funzione di Condivisione della connessione Internet sul telefono sia abilitata.

ABILITA WIFI:

abilita/disabilita il Wifi.

MENU > SISTEMA > AVANZATO

DIAGNOSTICA:

rivedi in dettaglio lo stato dei tuoi sensori MAX.

PAGINA INIZIALE SEMPLICE:

abilita/disabilita la pagina iniziale semplice che contiene solo informazioni sul timer e sulla distanza dalla linea

MODALITÀ E4 SLAVE:

abilita/disabilita la connessione al Processore Modello E4 per ricevere più dati. Configura lo schermo nella nostra App NavDesk.

USCITA NMFA0183:

abilita/disabilita l'uscita NMEA0183

RIPRISTINO IMPOSTAZIONI DI FABBRICA:

rimuovi tutte le impostazioni correnti del tuo MAX.

MENU > SISTEMA > VERIFICA AGGIORNAMENTI

Controlla se il tuo MAX ha eseguito l'ultimo aggiornamento software. Assicurati che il tuo MAX sia connesso a Internet. Si prega di notare che MAX visualizzerà automaticamente una notifica quando è disponibile un nuovo aggiornamento software.

19

MENU > PERFORMANCE

Inserisci gli angoli bersaglio per ottenere il miglior VMG e assicurarti di essere sulla rotta giusta durante la navigazione.

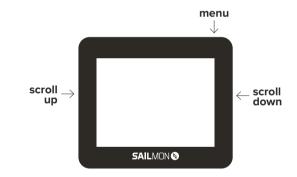
ANGOLO BERSAGLIO SUPERIORE: immettere l'angolo bersaglio superiore. Inserire un valore in gradi compreso tra 20 e 60.

ANGOLO BERSAGLIO INFERIORE: immettere l'angolo bersaglio inferiore. Inserire un valore in gradi compreso tra 0 e 180.

MENU > SPEGNIMENTO

SpegnI MAX dopo la navigazione. I tuoi dati sono sempre conservati, quindi puoi spegnerlo in qualsiasi momento.

Foto: MAX con i pulsanti designati



PASSO 7

CALIBRA IL TUO MAX

Ogni volta che parti per una regata, assicurati che il tuo MAX sia calibrato. La calibrazione deve essere eseguita in due passaggi, subito prima del momento in cui installi MAX sulla tua barca.

1. CALIBRAZIONE DELLA BUSSOLA

Esegui per due volte il segno dell'infinito con MAX in mano. Questo movimento deve essere eseguito in modo fluido, su una larghezza di 30 centimetri e il più vicino possibile alla posizione in cui si desidera installare MAX.

2. AZZERAMENTO SBANDAMENTO E BEC-CHEGGIO

Vai su Menu > Sistema > Sensori > Azzeramento sbandamento e beccheggio. Premi il pulsante in alto a destra per azzerare lo sbandamento e il beccheggio. Lo stato della calibrazione si trova sotto lo schermo.

Significato dei popup di calibrazione IMU:

Obbligatorio: calibrare la bussola. Eseguire il passo 1. Degradato: non riuscito. Riprova il passaggio 1.

In attesa: aspetta un attimo finché non visualizzi

un altro messaggio.

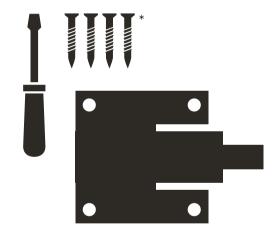
Completo: è tutto pronto! Sei pronto per partire

con la tua barca a vela.

PASSO 8:

INSTALLAZIONE DI MAX

Far scorrere MAX nel supporto sul lato finché non si sente un clic. Assicurarsi di fissare MAX con un cordino di 2 mm utilizzando il foro per cordino sul retro. Dopo la navigazione, smontare MAX premendo la leva sul retro e facendo scorrere MAX nella direzione della leva.



- Non incluso nella confezione
- ** Proponiamo anche un supporto per go pro, non fornito in questa confezione

PASSO 9:

È ORA DI NAVIGARE

Monitora le tue prestazioni. Stai un passo davanti agli altri. Stabilisci un nuovo record di velocità! PASSO 10:

APRI LA APP SAILMON

Nel momento in cui la regata è finita, il tuo viaggio verrà inviato al cloud non appena MAX avrà una connessione Internet. Rivivi, analizza e condividi la tua esperienza di navigazione. Collegati con amici e concorrenti per confrontare i tuoi risultati!

CARICA MAX

Spegni MAX dopo la navigazione. Vai su Menu > Spegnimento > Sei sicuro: Sì. A nessuno piace una batteria quasi scarica, quindi assicurati di caricarlo prima del prossimo utilizzo. Collega il caricabatterie Sailmon alla presa di corrente e posiziona MAX sopra il logo Sailmon finché la luce blu non lampeggerà lentamente.

GODITI IL TUO MAX E CONDIVIDI LA TUA STORIA. UTILIZZA #SAILWITHUS E TAGGA @SAILMONINSTRUMENTS PER ESSERE RIPRESO/A SUI NOSTRI SOCIAL.



Simplified EU Declaration of Conformity:

We, Sailmon BV, declare under our sole responsibility that the product MAX, to which this declaration relates, is in conformity with 2014/90/EU. We further declare that the product meets the essential requirement of the above Directives.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: sailmon.com/max/doc

Caution: any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment. MAX is not meant for a safety device.

Disclaimer: This guide is based on a preproduction device and app in development.

NEED SUPPORT?

GET IN TOUCH!

E SUPPORT@SAILMON.COM T +31 (0) 70 2211596 SAILMON.COM/MAX/SUPPORT

29



HELLINGWEG 9-B 2583 DZ DEN HAAG THE NETHERLANDS

E INFO@SAILMON.COM T | +31 (0)70 20 075 33 WWW.SAILMON.COM

